# Załącznik nr 1 do umowy nr TT.4230.3.2024

## KLAUZULA INFORMACYJNA ZAMAWIAJĄCEGO

Zgodnie z art. 13 ust. 1 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. informuję, iż:

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Koleje Śląskie sp. z o.o. z siedzibą   
   w Katowicach przy ulicy ul. Raciborskiej 58.
2. Kontakt z Inspektorem Ochrony Danych jest możliwy poprzez adres e-mail: [iodo@kolejeslaskie.pl](mailto:iodo@kolejeslaskie.pl)
3. Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane w celu realizacji zawartej umowy na podstawie art. 6 ust. 1 lit. b) RODO.
4. Pani/Pana dane osobowe będą ujawniane osobom upoważnionym przez administratora oraz podmiotom upoważnionym na podstawie przepisów prawa.
5. Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane do końca okresu przedawnienia potencjalnych roszczeń oraz do czasu zakończenia postępowań związanych z realizacją umowy oraz przez czas wymagany przez powszechnie obowiązujące przepisy prawa.
6. Przysługuje Pani/Panu prawo dostępu do treści swoich danych oraz prawo ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia przetwarzania, prawo wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania, prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego w zakresie ochrony danych osobowych.
7. Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest niezbędne do realizacji zawartej umowy.
8. Pani/Pana dane nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany, w tym również w formie profilowania.

# Załącznik nr 3 do umowy nr TT.4230.3.2024

## UMOWA O ZACHOWANIU POUFNOŚCI

zawarta dnia ………… w Katowicach / zawarta z chwilą złożenia ostatniego z podpisów elektronicznych stosownie do wskazania znacznika czasu ujawnionego w szczegółach dokumentu zawartego w postaci elektronicznej pomiędzy:

**Koleje Śląskie sp. z o. o.** w Katowicach (kod: 40-074), przy ul. Raciborskiej 58, wpisaną do rejestru przedsiębiorców prowadzonego przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach VIII Wydział Gospodarczy - Krajowego Rejestru Sądowego pod nr KRS: 0000357114, o kapitale zakładowym 140.712.500,00 zł, posiadającą NIP: 9542699716, REGON: 241592956, reprezentowaną przez:

1. ………………………………………………………
2. ………………………………………………………..

zwaną dalej **Stroną Ujawniającą** lub **Kolejami Śląskimi sp. z o.o.**,

a

………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………….. reprezentowaną przez:

………………………………………………………………………………………………………………………

zwaną/ym dalej **Stroną Przyjmującą**,

łącznie zwanymi **Stronami**, a każda z osobna **Stroną**,

o następującej treści.

## § 1

* + - 1. Użyte w niniejszej Umowie wyrażenia oznaczają:

1. **Informacje Poufne** to wszelkie informacje techniczne, prawne, finansowe i handlowe, materiały i dokumenty, tajemnice handlowe, projekty i biznes plany lub inne informacje bez względu na fakt, czy są one stwierdzone w formie pisemnej lub w jakikolwiek inny sposób, zapisane w jakiejkolwiek formie i na jakimkolwiek nośniku (w tym między innymi w formie prezentacji, rysunków, filmów, dokumentów, w formie elektronicznej), a także przekazane w formie ustnej, dotyczące Strony Ujawniającej lub jej dostawców, kontrahentów, klientów, a także informacje dotyczące usług, zakupów, kontraktów, polityki cenowej, sprzedaży, wynagrodzeń pracowników, które Strona Przyjmująca otrzymała w okresie obowiązywania Umowy, lub o których dowiedziała się czy też do których miała dostęp lub będzie w ich posiadaniu, w związku z umową **FZPZ.27.869.2024.WNZ**, a które nie są powszechnie znane (nie stanowią domeny publicznej). Informacjami Poufnymi są także informacje prawnie chronione stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa oraz informacje ujawnione lub przekazane przez członków władz Stron, ich pracowników, księgowych, pełnomocników, doradców. W razie wątpliwości   
   w przedmiocie kwalifikacji określonych informacji na potrzeby wykonywania niniejszej Umowy, przyjmuje się, iż są to Informacje Poufne;
2. **Przekazanie Informacji Poufnych** – umożliwienie uzyskania Informacji Poufnych Stronie Przyjmującej, następujące w szczególności poprzez przekazanie dokumentów, w wyniku spotkania Stron, za pomocą rozmowy telefonicznej, korespondencji prowadzonej drogą listowną, za pomocą poczty elektronicznej oraz poprzez inne znane i stosowane przez Strony sposoby komunikowania się;
3. **Cel** – „***Wymiana pomostów w kanałach rewizyjnych torów 203 oraz 204 zlokalizowanych przy zapadni trakcyjnej, znajdujących się na hali napraw Kolei Śląskich sp. z o.o.***” na potrzeby Spółki Koleje Śląskie w Katowicach, ul. Raciborska 58.

## § 2

* + - 1. Przekazanie poszczególnych Informacji Poufnych odbędzie się w sposób określony w § 1 ust. 1 pkt b), na podstawie odrębnych ustaleń Stron.
      2. Strona Przyjmująca godzi się postępować w poniższy sposób oraz zobowiązana jest   
         do przestrzegania następujących obowiązków:

1. zachować w tajemnicy oraz chronić wszelkie Informacje Poufne określone w § 1 ust. 1 pkt a),
2. wykorzystywać Informacje Poufne jedynie w Celu określonym w § 1 ust. 1 pkt c).

## § 3

1. Strona Przyjmująca zobowiązana jest przekazać Stronie Ujawniającej na jej żądanie listę osób, którym Informacje Poufne zostały przekazane.
2. Strona Przyjmująca zobowiązana jest niezwłoczne poinformować w celu uzyskania uprzedniej pisemnej zgody (pod rygorem nieważności) Strony Ujawniającej o konieczności ujawnienia Informacji Poufnych innym osobom niż określone w ust. 1, jeżeli jest to konieczne dla osiągnięcia Celu określonego w § 1 ust. 1 lit. c), który ma być realizowany przez Stronę Przyjmującą.
3. Strona Przyjmująca zobowiązana jest podjąć wszelkie niezbędne kroki dla zapewnienia, że żadna   
   z osób otrzymujących Informacje Poufne w myśl § 1 ust. 1, nie ujawni tych Informacji Poufnych, ani ich źródła, zarówno w całości, jak i w części, stronom trzecim bez uzyskania uprzedniego wyraźnego upoważnienia na piśmie od Strony, której Informacje Poufne lub źródło Informacji Poufnych dotyczy.

## § 4

1. Strona Przyjmująca zobowiązuje się nie kopiować, nie powielać ani w jakikolwiek sposób   
   nie rozpowszechniać jakichkolwiek Informacji Poufnych.
2. Strona Przyjmująca zobowiązuje się poinformować osoby, którym Informacje Poufne mogą być udostępnione, a o których mowa w § 3 ust. 1 i 2, o obowiązkach wynikających z niniejszej Umowy. Strona Przyjmująca będzie ponosiła odpowiedzialność za wszelkie naruszenia obowiązków wynikających z niniejszej Umowy przez powyższe osoby.

## § 5

* + - 1. Strona Przyjmująca ponosi odpowiedzialność za zabezpieczenie i zachowanie w tajemnicy Informacji Poufnych, w tym zabezpieczenie poufności tych Informacji Poufnych również w przypadku, jeśli przekazywane są one innym osobom określonym w § 3 ust. 2. Przekazanie Informacji Poufnych takim osobom jest możliwe po uprzednim wyrażeniu na to pisemnej zgody (pod rygorem nieważności) przez Stronę Ujawniającą.
      2. Strona Przyjmująca zobowiązuje się dołożyć należytych starań w celu zapewnienia, aby środki łączności wykorzystywane przez nią do odbioru oraz przekazywania Informacji Poufnych gwarantowały zabezpieczenie Informacji Poufnych przed dostępem osób nieupoważnionych.
      3. Strona Przyjmująca zobowiązuje się przechowywać wszelkie Informacje Poufne wyrażone   
         w formie materialnej (w tym materiały w formie pisemnej, komputerowe nośniki informacji, filmy oraz nośniki dźwięku) w sposób uniemożliwiający dostęp do Informacji Poufnych przez osoby nieupoważnione.
      4. Strony zgodnie postanawiają, iż w przypadku naruszenia postanowień niniejszej Umowy Strona Ujawniająca, ma prawo żądać od Strony Przyjmującej, kary umownej w wysokości 30 000,00 zł (słownie: trzydzieści tysięcy złotych 00/100) za każdy jednostkowy przypadek ujawnienia Informacji Poufnych.
      5. Kara umowna będzie płatna w terminie 14 dni od daty otrzymania pisemnego wezwania   
         do zapłaty od Strony Ujawniającej.
      6. Strona Przyjmująca ponosi odpowiedzialność określoną w ust. 1 również za działania lub zaniechania innych osób, którym udostępniono Informacje Poufne na zasadach określonych   
         w ust. 1, jak za działania i zaniechania własne.
      7. Roszczenia o zapłatę należnych kar umownych nie będą pozbawiać Strony Ujawniającej prawa żądania zapłaty odszkodowania uzupełniającego na zasadach ogólnych, jeżeli wysokość poniesionej szkody przekroczy wysokość zastrzeżonej kary umownej.

## § 6

1. Postanowienia § 2 ust. 2 oraz § 5 nie będą miały zastosowania w stosunku do tych informacji uzyskanych od Strony Ujawniającej, które:
2. są opublikowane, znane i podane do publicznej wiadomości bez naruszenia postanowień niniejszej Umowy;
3. zostały przekazane przez osobę trzecią, bez naruszenia jakichkolwiek zobowiązań   
   o nieujawnianiu w stosunku do Stron;
4. muszą zostać ujawnione ze względu na obowiązujące przepisy prawa.
5. Strona Przyjmująca jest zobowiązana niezwłocznie poinformować Stronę Ujawniającą o zgłoszeniu żądania ujawnienia Informacji Poufnych, chyba że przekazanie takiej informacji jest zabronione na podstawie obowiązujących przepisów prawa lub decyzji organu żądającego udostępnienia informacji. Powyższe powiadomienie Strony Przekazującej winno być dokonane w miarę możliwości przed udzieleniem informacji osobie uprawnionej do żądania ich udostępnienia.

## § 7

1. Strona Przyjmująca zobowiązuje się, że wszelkie nośniki zawierające Informacje Poufne zostaną zwrócone Stronie Ujawniającej i na jej żądanie, po ich wykorzystaniu lub użyciu dla celów realizacji Umowy. Kopie takich nośników, których tworzenie jest dozwolone wyłącznie w takim rozmiarze  
    i ilości, jaka będzie uzasadniona realizacją Umowy lub celem wskazanym przez jedną ze Stron, zostaną zwrócone lub zlikwidowane równocześnie ze zwrotem oryginalnych nośników Stronie Ujawniającej. Powielanie lub zwielokrotnianie nośników wymaga pisemnej zgody Strony Ujawniającej.
2. Strony ustalają, że Strona Ujawniająca może w każdym czasie zażądać zwrotu ujawnionych informacji objętych tajemnicą przedsiębiorstwa wraz z odpowiednimi nośnikami oraz zakazać ich dalszego wykorzystywania.

## § 8

Niniejsza Umowa została zawarta na czas określony odpowiadający realizacji przez Stronę Przyjmującą celu, o którym mowa w § 1 ust. 1 pkt c. Strona Przyjmująca pozostaje związana obowiązkiem zachowania poufności w okresie 5 lat od zakończenia niniejszej Umowy.

## § 9

Wszelkie zmiany i uzupełnienia niniejszej Umowy mogą być dokonywane w formie pisemnej pod rygorem nieważności.

## § 10

* + - 1. Prawem właściwym dla niniejszej Umowy jest prawo Rzeczypospolitej Polskiej.
      2. W sprawach nieunormowanych Umową mają zastosowanie powszechnie obowiązujące przepisy prawa polskiego.
      3. Strona Przyjmująca nie może przenieść swoich praw lub obowiązków wynikających z Umowy bez uprzedniej – pisemnej pod rygorem nieważności – zgody Strony Ujawniającej.
      4. Wszelkie spory powstałe w wyniku realizacji niniejszej Umowy, Strony poddają pod rozstrzygnięcie Sądu właściwego miejscowo dla miejsca siedziby Strony Ujawniającej.

## § 11

Umowa została sporządzona w postaci elektronicznej z użyciem kwalifikowanych podpisów elektronicznych.

**Strona Ujawniająca Strona Przyjmująca**

# Załącznik nr 4 do umowy nr TT.4230.3.2024

## SPECYFIKACJA TECHNICZNA

**Parametry / wytyczne dotyczące przedmiotu zamówienia:**

- każdy z pomostów składa się z dwóch części zamontowanych po obu stronach kanału rewizyjnego,

- dopuszczalne obciążenie konstrukcji: min. 4 osoby (plus inne obciążenia zawarte w normie PN-EN ISO 14122-2:2016-08),

- minimalne obciążenie na m2: 200 kg,

- szerokość wewnętrzna pomostu: 90 cm,

- wysokość od podłogi kanału do podłogi podestu: 10 cm,

- rodzaj powierzchni pomostu: z blachy ryflowanej, antypoślizgowa, zabezpieczona przed działaniem wody, oleju i smarów,

- burty przy podeście roboczym o wys. 150 mm,

- krawędzie pomostu oznaczone barwami bezpieczeństwa,

- poręcz zabezpieczająca: obustronnie,

- konstrukcja wyposażona w odbojniki gumowe po obu stronach,

- wszystkie elementy pomostów muszą być zabezpieczone przed korozją,

- funkcja odłączenia napędu elektrycznego oraz możliwość swobodnego przesuwu podestów,

- żaden z komponentów podestów nie może kolidować z pracującą zapadnią trakcyjną oraz wjeżdżającymi pojazdami kolejowymi na kanał rewizyjny,

- panel sterowniczy zabezpieczony włącznikiem z kluczykiem,

- dwa niezależne obwody do sterowania podestami,

- panel sterowniczy wyposażony w sygnał świetlny informujący o aktualnej pozycji każdego z podestów,

- wyłączniki bezpieczeństwa muszą znajdować się w ilości 2 szt. w każdym z kanałów rewizyjnych (po obu stronach kanału) oraz 1 szt. na panelu sterowniczym,

- sygnalizacja świetlna oraz akustyczna informująca o pracy urządzenia musi obejmować cały obszar pracy podestów,

- zabezpieczenie przed samoczynnym przesuwem podestu (np. przy awarii źródła zasilania),

- podesty muszą być zgodne z aktualnymi normami BHP oraz przepisami prawa w tym normą dotyczącą pomostów PN-EN ISO 14122-2:2016-08.

# Załącznik nr 5 do umowy nr TT.4230.3.2024

## PROTOKÓŁ ZDAWCZO-ODBIORCZY MODERNIZACJI POMOSTÓW ZAPADNI, ZNAJDUJĄCEJ SIĘ NA HALI NAPRAW KOLEI ŚLĄSKICH

**Zamawiający**: Koleje Śląskie Sp. z o.o., ul Raciborska 58, 40-074 Katowice

**Wykonawca:** …………………………………………………………………………

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Lp | Zakres prac | Ilość | J/m | Data i miejsce odbioru |
| 1 |  | …….. | szt. |  |
| 2 |  | …… | ….. |  |

**Uwagi:** ……………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………….

Niniejszym protokołem potwierdzam odbiór zmodernizowanych pomostów zapadni zgodnie z postanowieniami Umowy TT.4230.3.2024

Prowadzący sprawę: ………………………………..

adres e-mail, telefon: ………………………………..

**Przekazujący: Odbierający:**

# Załącznik nr 6 do umowy nr TT.4230.3.2024

## POTWIERDZENIE OBECNOŚCI UCZESTNIKÓW SZKOLENIA

**Zamawiający**: Koleje Śląskie Sp. z o.o., ul Raciborska 58, 40-074 Katowice

**Wykonawca:** …………………………………………………………………………

**Przeszkoleni pracownicy Kolei Śląskich:**

1. **…………..……………….. ………………………… ……………………………**

Imię i nazwisko Data szkolenia Podpis pracownika

1. **…………..……………….. ………………………… ……………………………**

Imię i nazwisko Data szkolenia Podpis pracownika

1. **…………..……………….. ………………………… ……………………………**

Imię i nazwisko Data szkolenia Podpis pracownika

1. **…………..……………….. ………………………… ……………………………**

Imię i nazwisko Data szkolenia Podpis pracownika

1. **…………..……………….. ………………………… ……………………………**

Imię i nazwisko Data szkolenia Podpis pracownika

……………………………………

Kierownik Wydziału Napraw i Utrzymania Taboru

Kamil Smolarczyk

# Załącznik nr 7 do Umowy nr TT.4230.3.2024

## PROTOKÓŁ NAPRAWY GWARANCYJNEJ POMOSTÓW STANOWISKA ZAPADNI PO WYMIANIE.

**Data wykonania** ……………………………………….

**Naprawa obejmowała prace zgłoszone w dniu** ……………………………….

**Data otrzymania przedmiotu naprawy:** ……………………………………..

**Wykonawca:** …………………………………………………………………………

Zestawienie prac w ramach naprawy:

|  |  |
| --- | --- |
| **Lp.** | **Opis wykonanych prac** |
| **1.** |  |
| **2.** |  |
| **3.** |  |

**Uwagi dotyczące odbioru:** ………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………

Transport przedmiotu naprawy po stronie Wykonawcy.

Przedmiot naprawy został wykonany w terminie / nie został wykonany w terminie[[1]](#footnote-2)

Data wysłania przedmiotu naprawy do Zamawiającego: …………………………..

Prowadzący sprawę: ……………………..

adres e-mail, telefon: ………………………………..

**Przekazujący: Odbierający:**

# Załącznik nr 8 do umowy nr TT.4230.3.2024

## Protokół odbioru dokumentacji

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Zamawiający:** | | Koleje Śląskie Sp. z o.o. |
| **Inwestycja:** | Wymiana pomostów w kanałach rewizyjnych torów 203 oraz 204 zlokalizowanych przy zapadni trakcyjnej, znajdujących się na hali napraw Kolei Śląskich sp. z o.o. | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Przedmiot odbioru:** | 1. Dokumentacja powykonawcza – ilość egz. …… 2. Dokumentacja Techniczno Ruchowa – ilość egz. …… 3. Instrukcja obsługi – ilość egz. …… 4. Deklaracja zgodności – ilość egz. …… 5. ……………………………………………………………………………. |

**Data przekazania** ……………………………………….

Potwierdzenie odbioru

…..................................................................................

**Przekazujący Odbierający**

1. niepotrzebne skreślić [↑](#footnote-ref-2)